



华夏中文学校 Huaxia Chinese School

New Jersey • New York • Pennsylvania • Connecticut
华夏中文学校网站: http://www.hxcs.org/

华夏园地

投稿邮箱: hxcsnews@gmail.com

主编: 卫亚利 责任编辑: 顾庄华



小语世界

桥水分校



乌鸦和狐狸的故事

马立平七级学生 邹致远 指导老师 沈海燕

冬天的早上, 狐狸从外面回来, 嘴里叼着一些野果。乌鸦从窝里看见了, 就有了主意。乌鸦高声地喊: “亲爱的朋友, 你愿意分一下那些野果吗?”

狐狸闭了闭眼睛, 放下野果, 开始哈哈大笑起来: “你以为你可以学我的套路来骗我吗? 真蠢!”

乌鸦把野果放到了窝里叫着: “哈哈, 你真蠢呀!”

量身高

马立平七级学生 程筱玥 指导老师 沈海燕

秋天, 豆豆就八岁了。爸爸决定帮他量身高。爸爸说: “我有一个好主意。咱们去找一棵树, 量身高, 我用钉子做一个记号, 明年再量, 就知道你长高了没有。”

于是, 他们找到一棵又细又直的树。豆豆直直地靠着树站好了, 爸爸在树上做了个记号, 然后小心翼翼地把手指甲钉在做记号的地方。

转眼一年过去了, 春天又来了, 树上长出了新树叶。爸爸和豆豆非常激动地来到树下。他们很期待看豆豆有没有长高。可是当豆豆站在树下, 发现指甲比钉子矮了许多。

原来, 经过了一年, 小树也长高啦!

我的寒假

标准中文五年级学生 翟刚 指导老师 郭小川

寒假里我和全家人去Killington, Vermont 滑雪。我还在Vermont过了圣诞节。在那里我得到了很多我喜欢的东西。

在一个周五, 我和爸爸开车去打高尔夫球。那天我觉得我打出了我一生中最好的高尔夫球!

我还在房间里装饰了灯。我还打了一场篮球比赛, 但是我打得不好, 我的整个球队都打得不好。

最后, 寒假里我经常做的一件事是玩Nintendo游戏, 因为我的Xbox无法使用, 我在手机和电脑上看了很多(TikTok)。

攀岩

标准中文五年级学生 张夏 指导老师 郭小川

上周日, 我、爸爸、妹妹和我的朋友Amelia一起去攀岩。

我们需要先租借三个攀爬安全带和两双鞋。我和妹妹等爸爸登记的时候, 看到了Amelia和她的爸爸。

因为Amelia的爸爸没有受过拉攀岩绳的训练, 所以只有我的爸爸可以给我们三个拉绳子。

攀岩的地方有两层: 一楼和二楼。一楼有一个抱石的地方, 还有顶绳攀爬, 有两层楼那么高。

我爱旅行

标准中文八级学生 黄瑞琪 指导老师 张艳

疫情之前的家人经常旅行。有时候开车, 有时候坐飞机; 我不喜欢在路途上, 因为我会晕车或晕飞机。

我曾四次和爸爸妈妈一起飞往中国看望我的祖父母和亲戚们。我们都是先飞到上海, 和我妈妈在上海的朋友聚一聚。

真, 我很喜欢拍照的过程, 有各种漂亮衣服穿, 还可以得到专业的化妆。在合肥待上一个星期后, 我们会去高河看望我的爷爷和奶奶, 还有爸爸的好多亲戚们。

到闻名遐迩的光之城——巴黎去旅游很有趣。尝试各种的法国食物是旅行的必须项目之一, 比如蜗牛和各式甜点。

我喜欢旅行时去探望我的家人或探索新的地方。虽然我现在非常想去新的国家旅行并体验他们的文化, 但在疫情期间我觉得飞行并不安全。

我希望疫情快点结束, 这样我就可以见见在中国的家人和亲戚或去新的地方!



学习中文的乐趣和挑战

标准中文九级学生 祁爽 指导老师 黄琳

作为一个生长在美国的华裔学生, 李明静从小就受到了中国文化的巨大影响。

进了幼儿园后, 妈妈开始教李明静拼音。在餐桌边的墙壁上, 妈妈挂了一张汉语拼音表, 每天吃饭前都让她响亮地念一遍。

由于李明静在小学里使用英文, 她和爸爸妈妈在家也改用英语交流了。

在中文学校里, 李明静常常会直接把英文翻译成中文。她很快发现这是不准确的, 因为英文和中文的语法非常不同。

学会了这种基本知识以后, 李明静开始在中文字学校里写作。作文都是在电脑上写的, 所以打错字的时候不用用笔。

随着练习增加, 李明静逐渐学到了几个技巧。打字的时候应该用词, 而不用字, 因为这能帮助减少打出错别字的概率。

中国最美的江南水乡——乌镇

标准中文六级学生 刘景航 指导老师 王琳琳

乌镇坐落在在中国浙江省桐乡市, 有一千三百年的历史。乌镇占地面积约七十二平方公里, 有中国南方最好的古镇之称。

几年前的夏天, 我终于和家人一起去了乌镇。第一个让我印象深刻的是白墙灰瓦和错落有致的建筑风格。

乌在歌唱, 流水在细语, 他们似乎迫不及待地告诉我关于乌镇这千年来的历史。

在去宾馆的路上, 我们看到了皮影戏大闹天空的表演。皮影戏是中国的传统艺术, 我觉得皮影戏非常有趣。

夏天的晚上, 乌镇尤其美, 非常适合游览。在凉爽的晚风中我看到桥底河水倒映着弯弯的月亮、满天的星星和每家大门外悬挂的红色灯笼。



神奇的台灯

马立平六年级学生 汪馨 指导老师 洪璇

大家应该都有自己喜爱的小物件吧! 我写字台上有一个我很喜欢的小物件, 它就是我的台灯。

我的台灯特别神奇, 有一些很特别的地方。比如它的颜色, 我轻轻一碰小台灯, 它就变成各种各样的漂亮灯光。

不管我是做作业还是看书, 是弹琴还是画画, 它都时时刻刻地站在那边, 一动也不动。

这种小物件表明这生命里的勇气和每个人的勇气和目标。我们不能让生活把我们压倒, 而要象台灯一样不停地发光发亮。

我和我的朋友们

标准中文七级学生 余心乐 指导老师 陈华

在七年级科技课时, 我遇到了两个朋友, 她们叫Brianna和Arushi。Brianna是一个性格有趣、聪明和自信的女孩子; Arushi是一个性格安静、有趣和善良的女孩子。

她之前却没有告诉我。我不知道为什么, 可能她怕我伤心, 或许她也不想搬家吧。

几个月后, 在上语言课时, 妹妹通过Teams告诉我, 她的好朋友和我是一个班的。

后来, 我在法语课时, 又遇到了一个新的朋友。有一天我在看一个Psych2Go关于心理学的录像, 一个印度女孩子走到我面前告诉我, 她也喜欢看Psych2Go的录像。

如今, 我的朋友们很少跟我上同样的课, 我们也不常见面。我希望未来能交更多的朋友, 而且能和现在的朋友们继续保持友谊。



冬日里燃烧的热情 记2022华夏中文学校朗诵演讲比赛

华夏中文学校教学部

2022年1月22日下午, 随着华夏中文学校朗诵演讲比赛中区比赛正式开始, 本次比赛共设三个赛场, 分别是北区的纽约中心分校赛场、中区的李文斯顿分校赛场和南区的南部分校赛场。

本次演讲比赛原定于1月8日和9日实地举行, 各项准备工作本已就绪。圣诞节前夕, 新冠疫情卷土重来, 横行肆虐, 总校决定将比赛延期两周。

总共183名选手和54名裁判老师, 分别参加了三个年级组的比赛。各年级赛场竞争激烈, 小选手们都用尽心准备了丰富多彩的内容。

从他们独特的视角, 灵活把握了传统的寓意, 展现了他们对博大精深的中华文化的理解。学生们对国家蓬勃发展的自豪, 对社会的关注和对生活的热爱, 在短短几分钟的演讲中展现得淋漓尽致。

回顾三个月的日日夜夜, 总校的义工们, 从报名组织、赛前培训, 到重新设计打分表格, 实现即时打分, 后台控制和核算, 和分校团队的无缝配合。

2022华夏中文学校演讲朗诵比赛圆满闭幕, 也开启了我们对2023年的期待。感谢所有志愿者们们的无私付出, 你们是本次赛事能够顺利完成的基础。



Table with 4 columns: Grade, Student Name, School, Teacher. Lists winners for 2022 Huaxia Chinese School Speech and Debate Competition - District Level.

Table with 4 columns: Grade, Student Name, School, Teacher. Lists winners for 2022 Huaxia Chinese School Speech and Debate Competition - North District Level.

Table with 4 columns: Grade, Student Name, School, Teacher. Lists winners for 2022 Huaxia Chinese School Speech and Debate Competition - South District Level.

家周围的松鼠

马立平六年级学生 朱悦琦 指导老师 洪璇

我家的周围有很多树, 树上有许多松鼠。我从家里的窗户看外面时, 总是有松鼠在家的外面。

我觉得松鼠特别可爱。我喜欢它们胖胖的身体, 肥肥的脸, 还有它们蓬松的尾巴。

滑雪

标准中文五年级学生 周泽豪 指导老师 郭小川

寒假期间我们一家和表姐一家一起去滑雪。这很有趣, 但发生了一些不好的事情。当我们第一次到达滑雪胜地时, 我们意识到我们走错了滑雪场。

在滑雪的过程中, 我玩得非常开心, 但我的粗心造成了过敏反应。我妈妈打电话给滑雪巡逻队, 他们给了我一些药, 我就慢慢好了。

玛丽金小巷

标准中文七级学生 袁姝琪 指导老师 张艳

历时两年多的新冠疾病给人们生活带来了很大震撼。这场波及全世界的大传染病也让我联想到玛丽金小巷(Mary King's Close)的故事。

古城爱丁堡的街道和建筑非常美丽, 是顶级旅游景点之一, 它得名于当时居住在那里的商人伯吉斯玛丽金。

17世纪时, 爱丁堡鼠疫泛滥, 一种叫做鼠疫的疾病出现了。鼠疫病菌经过跳蚤传染了人, 使人得病, 得了病的人出现发烧, 身体僵硬, 皮肤变黑, 所以称作“黑死病”。

在游客探访该地区时, 也发生了几起超自然现象。这个特别的玛丽金巷最近闹鬼, 一个停滞和被污染的沼泽。

